

Roma, 20 aprile 2021

Circolare n. 142/2021

Oggetto: Notizie in breve.

Calamità naturali – Emergenza Coronavirus – ADR – L'Italia ha siglato gli Accordi Multilaterali M333 e M334 in materia di trasporto di merci pericolosi relativi alla proroga della validità dei certificati di formazione dei conducenti e dei certificati per i consulenza della sicurezza; pertanto sia a livello di trasporti nazionali che di trasporti internazionali tra i Paesi che hanno sottoscritto gli accordi i predetti certificati in scadenza nel periodo 1 marzo 2020 – 1 settembre 2021 resteranno vigenti fino al 30 settembre 2021; lo comunica il Ministero dell'Interno ricordando anche che, ai sensi del DL n.18/2020 (art.103), a livello nazionale i certificati scaduti nel periodo gennaio-febbraio dello scorso anno sono validi fino al 29 luglio prossimo, salvo ulteriore proroga qualora venga ulteriormente esteso il periodo di emergenza sanitaria in atto – Circolare Ministero dell'Interno prot.n.300/A/3367/21/108/1 del 14.4.2021.

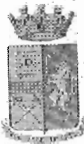
Prezzo gasolio auto al 19 aprile 2021 (fonte Ministero Sviluppo Economico)

euro/litro

Prezzo al netto delle imposte	Accisa	Iva	Prezzo al consumo	Variazione da settimana prec.	Variazione da inizio anno
0,559	0,617	0,259	1,436	+ 0,001	+ 0,117

Daniela Dringoli
Codirettore

*Per riferimenti confronta circ.re conf.le n. [113/2021](#)
Allegato uno
Gr/gr*



285269

Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA

DIREZIONE CENTRALE PER LA POLIZIA STRADALE, FERROVIARIA, DELLE
COMUNICAZIONI E PER I REPARTI SPECIALI DELLA POLIZIA DI STATO

Roma, data del protocollo

OGGETTO: Proroga dei termini di scadenza titoli abilitativi connessi alle merci pericolose ADR.

ALLE PREFETTURE – UFFICI TERRITORIALI DEL GOVERNO
LORO SEDI

AI COMMISSARIATI DEL GOVERNO PER LE
PROVINCE AUTONOME TRENTO- BOLZANO

ALLA PRESIDENZA DELLA GIUNTA DELLA VALLE D'AOSTA
AOSTA

AL MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DELLA MOBILITÀ
SOSTENIBILI
Dipartimento per i Trasporti la Navigazione gli Affari Generali ed il
Personale ROMA

AL MINISTERO DELLA GIUSTIZIA
Dipartimento per l'Amministrazione Penitenziaria ROMA

AL DIPARTIMENTO AFFARI INTERNI E TERRITORIALI ROMA

DIPARTIMENTO PER L'AMMINISTRAZIONE GENERALE
PER LE POLITICHE DEL PERSONALE DELL'AMMINISTRAZIONE
CIVILE E PER LE RISORSE STRUMENTALI E FINANZIARIE
ROMA

AL COMANDO GENERALE DELL'ARMA DEI CARABINIERI ROMA

AL COMANDO GENERALE DELLA GUARDIA DI FINANZA ROMA

e, per conoscenza:

ALLA SEGRETERIA DEL DIPARTIMENTO DELLA
PUBBLICA SICUREZZA ROMA

Nel far seguito a precedenti note relative alla proroga dei termini di validità dei certificati, attestati, permessi, concessioni, autorizzazioni e atti abilitativi, previste dall'art. 103, comma 2 del decreto legge 18/2020, si rappresenta sono stati siglati due accordi multilaterali ADR relativi alle merci pericolose, ai quali l'Italia ha aderito con



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA
DIREZIONE CENTRALE PER LA POLIZIA STRADALE, FERROVIARIA, DELLE
COMUNICAZIONI E PER I REPARTI SPECIALI DELLA POLIZIA DI STATO

sottoscrizione del 23 marzo 2021 da parte del Ministero delle infrastrutture e della mobilità sostenibili.

Si tratta, in particolare, dei seguenti accordi:

- M333 (ALL. 1)¹, il quale prevede che in deroga a quanto previsto nel paragrafo ADSR 8.2.2.8.2², i certificati di formazione dei conducenti (CFP) necessari per il trasporto di merci pericolose, in scadenza nel periodo compreso tra il 1° marzo 2020 e il 1° settembre 2021, rimangono validi fino al 30 settembre 2021;
- M334 (ALL. 2)³, il quale prevede che in deroga a quanto previsto nel paragrafo ADR 1.8.3.16.1⁴, i certificati per i consulenti per la sicurezza⁵, in scadenza nel periodo compreso tra il 1° marzo 2020 e il 1° settembre 2021, rimangono validi fino al 30 settembre 2021.

Pertanto, i conducenti e i consulenti che hanno il certificato di formazione o di consulenza scaduto nel periodo suindicato, potranno continuare ad eseguire il trasporto di merci e svolgere l'attività di consulenza nelle imprese sino al 30 settembre 2021⁶.

Gli accordi hanno validità per i trasporti nazionali e per l'attività di consulenza all'interno dei territori dei Paesi firmatari degli accordi e per i trasporti internazionali tra i medesimi Paesi⁷. Pertanto, i conducenti titolari di certificato di formazione professionale rilasciato da un Paese firmatario dell'accordo M333, potranno beneficiare della proroga di validità anche per la circolazione sul territorio italiano.

Le proroghe definite con gli accordi ADR devono essere coordinate con analoghe misure adottate con norme nazionali. In particolare, l'art. 103 del decreto legge 18/2020, prevede che la validità dei certificati, attestati, permessi, concessioni, autorizzazioni e atti abilitativi, tra i quali rientrano anche quelli in argomento, con

¹ L'accordo è stato redatto in lingua inglese. Per ogni utilità, alla presente viene allegata una traduzione curata dal Servizio Polizia Stradale.

² Che prevede una validità di cinque anni

³ L'accordo è stato redatto in lingua inglese. Per ogni utilità, alla presente viene allegata una traduzione curata dal Servizio Polizia Stradale.

⁴ Che prevede una validità di cinque anni.

⁵ Che operano all'interno delle imprese le cui attività comprendono la spedizione o il trasporto di merci pericolose su strada, o le operazioni connesse d'imballaggio, carico, riempimento o scarico.

⁶ Gli accordi prevedono, altresì, che in caso di rinnovo dei certificati durante il periodo di proroga, la validità quinquennale decorre dalla data di originaria scadenza

⁷ Di seguito l'elenco dei paesi che hanno aderito agli accordi:

- M333, oltre all'Italia, hanno aderito: Germania, Grecia, Repubblica Ceca, San Marino, Slovenia, Irlanda, Slovacchia, Norvegia, Svezia, Polonia, Paesi Bassi, Finlandia, Portogallo, Federazione, Russa, Danimarca, Ungheria, Lettonia, Serbia.
- M334, oltre all'Italia, hanno aderito tutti i paesi di cui al punto precedente tranne San Marino.



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA
DIREZIONE CENTRALE PER LA POLIZIA STRADALE, FERROVIARIA, DELLE
COMUNICAZIONI E PER I REPARTI SPECIALI DELLA POLIZIA DI STATO

scadenza compresa tra il 31 gennaio 2020 e la data della dichiarazione di cessazione dello stato di emergenza epidemiologica da COVID-19⁸, è prorogata sino ai novanta giorni successivi alla stessa data di cessazione dello stato di emergenza, quindi fino al 29 luglio 2021.

La norma nazionale e gli accordi ADR sono pienamente vigenti, pertanto, troverà applicazione l'ipotesi più favorevole, come di seguito indicato:

- la validità dei certificati che hanno scadenza nel periodo compreso tra il 31 gennaio 2020 e il 29 febbraio 2020, solo ai fini dell'utilizzo sul territorio nazionale, è prorogata fino al 29 luglio 2021⁹;
- la validità dei certificati con scadenza nel periodo compreso tra il 1° marzo 2020 e il 1° settembre 2021, è prorogata fino al 30 settembre 2021¹⁰ ed è riconosciuta in tutti i Paesi che hanno sottoscritto gli accordi ADR M333 e M334.

Le Prefetture – Uffici Territoriali del Governo sono pregate di voler estendere il contenuto della presente ai Corpi e Servizi di Polizia Locale.

Questa Direzione Centrale provvederà per i rispettivi Compartimenti di Specialità e per gli altri uffici della Polizia di Stato.

IL DIRETTORE CENTRALE
Stradiotto

LR

⁸Salvo ulteriori proroghe, lo stato di emergenza cesserà il 30 aprile 2021.

⁹ Per effetto di quanto previsto dall'art. 103, comma 2 del decreto legge 18/2020.

¹⁰ Per effetto degli accordi ADR M333 e M334.

Multilateral Agreement M333

**Under section 1.5.1 of ADR
concerning driver training certificates in accordance with 8.2.2.8.2 of ADR**

- (1) By derogation from the provisions of the first paragraph of 8.2.2.8.2 of ADR all driver training certificates the validity of which ends between 1 March 2020 and 1 September 2021 remain valid until 30 September 2021. These certificates shall be renewed for five years if the driver furnishes proof of participation in refresher training in accordance with 8.2.2.5 of ADR and has passed an examination in accordance with 8.2.2.7 of ADR before 1 October 2021. The new period of validity shall begin with the original date of expiry of the document to be renewed.
- (2) This agreement shall be valid until 1 October 2021 for carriage on the territories of the ADR Contracting Parties signatory to this Agreement. If it is revoked before that date by one of the signatories, it shall remain valid until the above-mentioned date only for carriage on the territories of those ADR Contracting Parties signatory to this Agreement which have not revoked it.

Bonn, 25 January 2021

The competent authority for ADR
of the Federal Republic of Germany

For the Federal Ministry of Transport
and Digital Infrastructure


Rebecca Niebusch

Rome

The Competent Authority for ADR in Italy

Dr. Ing. Alessandro Calchetti
for the Head of Department
Ministry of Sustainable Infrastructure and
Mobility



Firmato digitalmente da
CALCHETTI ALESSANDRO
C=IT
O=MINISTERO
INFRASTRUTTURE E
TRASPORTI-DIP.TRASPORTI

**ACCORDO MULTILATERALE AD M333 TRADOTTA IN ITALIANO A
CURA DEL SERVIZIO POLIZIA STRADALE**

Accordo multilaterale M333

**Secondo la sezione 1.5.1 di ADR
riguardante i certificati di formazione dei conducenti conformemente al punto 8.2.2.8.2
dell'ADR**

- (1) in deroga alle disposizioni del primo paragrafo del 8.2.2.8.2 dell'ADR, tutti i certificati di formazione dei conducenti, la cui validità termina tra il 1° marzo 2020 e il 1° settembre 2021, restano validi fino al 30 settembre 2021. Questi certificati sono rinnovati per cinque anni se il conducente dimostra di aver partecipato ad una formazione di aggiornamento conformemente al punto 8.2.2.5 dell'ADR e di aver superato un esame conformemente al punto 8.2.2.7 dell'ADR prima del 1° ottobre 2021. Il nuovo periodo di validità decorre dalla data di scadenza originaria del documento da rinnovare.
- (2) il presente accordo è valido fino al 1° ottobre 2021 per il trasporto sui territori delle parti contraenti firmatarie del presente Accordo ADR. Se viene revocato prima di tale data da uno dei firmatari, rimarrà valido fino alla data summenzionata solo per i trasporti sui territori delle parti contraenti firmatarie del presente Accordo ADR che non lo hanno revocato.

Multilateral Agreement M334

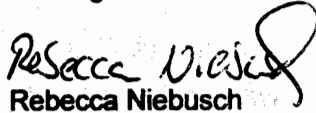
**Under section 1.5.1 of ADR
concerning safety adviser certificates in accordance with 1.8.3.7 of ADR**

- (1) By derogation from the provisions of 1.8.3.16.1 of ADR all certificates of training as safety adviser for the transport of dangerous goods the validity of which ends between 1 March 2020 and 1 September 2021 remain valid until 30 September 2021. The validity of these certificates shall be extended from the date of their original date of expiry for five years if their holders have passed an examination in accordance with 1.8.3.16.2 of ADR before 1 October 2021.
- (2) This agreement shall be valid until 1 October 2021 for carriage on the territories of the ADR Contracting Parties signatory to this Agreement. If it is revoked before that date by one of the signatories, it shall remain valid until the above-mentioned date only for carriage on the territories of those ADR Contracting Parties signatory to this Agreement which have not revoked it.

Bonn, 25 January 2021

The competent authority for ADR
of the Federal Republic of Germany

For the Federal Ministry of Transport
and Digital Infrastructure


Rebecca Niebusch

Rome

The Competent Authority for ADR in Italy

Dr. Ing. Alessandro Calchetti
for the Head of Department
Ministry of Sustainable Infrastructure and
Mobility



Firmato digitalmente da
CALCHETTI ALESSANDRO
C=IT
O=MINISTERO
INFRASTRUTTURE E
TRASPORTI-DIP.TRASPORTI

**ACCORDO MULTILATERALE AD M334 TRADOTTA IN ITALIANO A
CURA DEL SERVIZIO POLIZIA STRADALE**

Accordo multilaterale M333

Secondo la sezione 1.5.1 di ADR

riguardante i certificati di consulente per la sicurezza secondo il punto 1.8.3.7 dell'ADR

- (1) in deroga alle disposizioni del 1.8.3.16.1 dell'ADR, tutti i certificati di formazione come consulente di sicurezza per il trasporto di merci pericolose, la cui validità termina tra il 1° marzo 2020 e il 1° settembre 2021, restano validi fino al 30 settembre 2021. La validità di questi certificati è prorogata a partire dalla loro data di scadenza originaria di cinque anni se i loro titolari hanno superato un esame conformemente al punto 1.8.3.16.2 dell'ADR prima del 1° ottobre 2021.
- (2) il presente accordo è valido fino al 1° ottobre 2021 per il trasporto sui territori delle parti contraenti firmatarie del presente Accordo ADR. Se viene revocato prima di tale data da uno dei firmatari, rimarrà valido fino alla data summenzionata solo per i trasporti sui territori delle parti contraenti firmatarie del presente Accordo ADR che non lo hanno revocato.